



Mesec d.o.o., trgovina, servis, inženiring
Stegne 7, SI-1000 Ljubljana

<https://mesec.si>
<https://e-trgovina.mesec.si>
<https://b2b.mesec.si>

T: +386 (0)59 077 090
E: info@mesec.si

Mesec d.o.o., trgovina i usluge
Ul. J. Slavonskog 1, HR-10000 Zagreb

<https://mesec.hr>
<https://e-trgovina.mesec.hr>

T: +385 (0)15 615 945
E: info@mesec.hr

NAVODILA ZA UPORABO UPUTE ZA UPOTREBU УПЪТВАНЕ ЗА УПОТРЕБА

ČISTILNIK PITNE VODE »AQUA SELECT«
PROČIŠĆIVAČ PITKE VODE »AQUA SELECT«
ФИЛТЪР-ПРЕЧИСТВАТЕЛ ЗА ПИТЕЙНА ВОДА
»AQUA SELECT«



**Voda je vir življenja. Dve tretjini človeškega telesa sestavlja voda.
Ta voda se v cca. petih tednih zamenja - zamenjajte jo s čisto vodo.**

ZNAČILNOSTI ČISTILNIKA PITNE VODE »SELECT«

- Mehansko očisti nečistoče v vodi večje od 5 mikrometrov
- Iz vode odstrani ali zmanjša vrednost klora, kloridov, pesticidov, in drugih škodljivih snovi
- Izboljša okus in videz vode, odstrani neprijetne vonjave

Model »Select« ima kot filtrirni medij tehnološko – aktivno oglje. Oglje z svojo znano adsorpcijsko močjo zadrži praktično vse škodljive kemične snovi (organske primesi). Namenjen je za odstranjevanje slabega okusa, vonja in klora iz pitne vode.

Namestitev čistilnika vode je hitra in enostavna – preprosto se privije na kuhinjsko pipo. Je prenosljiv – lahko ga vzamete na dopust, vikend... Izbirni gumb na filtru omogoča varčno uporabo čistilnega vložka – z njim izbirate filtrirano ali nefiltrirano vodo.

Opozorilo: Nizkotlačni pretočni grelniki vode ne dovoljujejo namestitve čistilnika na pipo! (ne dovoljujejo nikakršnega upora na izlivu).



Ogleni filtrirni vložek mod. »Select«

Prednosti:

- Instalacija v nekaj minutah
- Idealno za pitno vodo, vodo za kuhanje, vodo za pripravo ledu
- Zamenljiv filtrirni vložek (do 800 l vode)
- Zmanjša klor, slab okus in nevtralizira vonjave v vodi

Tehnične karakteristike:

- Minimalni pretok vode 0.8 l /min
- Max. pretok 9 l/min
- Min. pritisk 1.3 bar
- Max. pritisk 8 bar
- Temperatura vode max. : 20°C
- Zmanjšanje klora: več kot 75% (FAC)

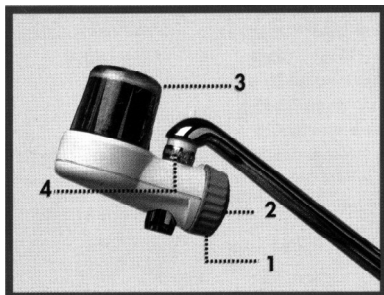
FILTER ZA VODO »SELECT«

Navodilo za namestitev



OPOZORILO: V PRIMERU, DA JE VAŠA VODA MIKROBIOLOŠKO SPORNA, ZAGOTOVITE USTREZNO DEZINFEKCIJO PRED FILTROM.

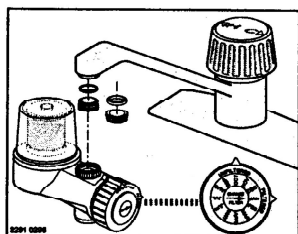
Značilnosti filtra



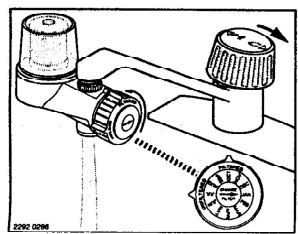
1. Izbirni ventil – filtrirana ali nefiltrirana voda
2. Opomnik za menjavo filtrirnega vložka
3. Zamenljiva kartuša filtrirnega vložka
4. Univerzalni priključni set za pipo

Filter ne sme zmrzniti in ne sme biti izpostavljen direktni sončni svetlobi (UV žarkom)!

Način montaže filtra na pipo



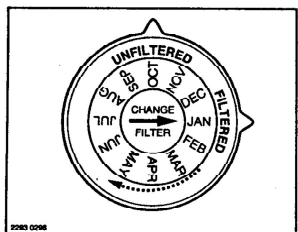
1. Odstranite priklop na koncu pipe.
2. Namestite vodni filter na Vašo pipo. Po potrebi uporabite enega od priklopov v kompletu. Pri uporabi adapterja ne pozabite namestiti ustreznega tesnila.



3. Obrnite ventil za izbiro filtracije v položaj »filtrirano« in odprite mrzlo vodo. Pustite teči vodo 1-2 minute. S tem odstranite iz filtra prosto oglje.

OPOZORILO: Ne filtrirajte vroče vode!

Vroča voda lahko poškoduje filter!



4. Nastavite datum na opomniku za menjavo filtra vnaprej za 3 mesece. **Zamenjajte filter po filtriranju 800 l vode ali po 3 mesecih uporabe.** Življenjska doba filtra je odvisna tudi od kvalitete vhodne vode. Če se slab okus in vonj v vodo vrnete, je čas za menjavo filtra.

NASVET: Za najbolj ekonomično izrabo filtra ventil za izbiro filtracije nastavite v položaj »filtrirano« pri točenju vode za kuhanje, pitje, pripravo ledu, pranju zelenjave in sadja (Za pomivanje posode npr. uporabljajte nefiltrirano vodo).

Splošni garancijski pogoji

Filtri in naprave »MESEC sistemi« imajo splošno 12 mesečno garancijo, da so projektno in proizvodno brez napak.

Za vse poškodbe, ki jih pokriva garancija, se prosimo obrnite na vašega prodajalca. Vsi defektni deli, ki jih pokriva ta garancija, bodo popravljeni ali zamenjani v roku 45 dni od prejema obvestila. Garancija pokriva delo in material, uporabnik plača samo transportne stroške servisne službe. Garancijski rok se podaljša za čas trajanja popravila.

Izdelki »MESEC sistemi« morajo biti nameščeni in uporabljeni skladno z navodili za namestitve in uporabo. Garancija ne velja pri uporabi izdelka izven predpisanega področja uporabe ali uporabe v pogojih, ki niso v skladu s tehničnimi lastnostmi izdelka. Garancijo izniči nestrokovna namestitev izdelka, spremembe na izdelku ali priboru, poseg v izdelek nepooblaščenega osebja s strani Mesec d.o.o., neupoštevanje varnostnih in tehničnih pravil veljavnih v državi prodaje izdelka.

Proizvajalec in prodajalec odklanjata vsako odgovornost in ne priznavata garancije v primerih:

- Uporaba naprav »MESEC sistemi« v pogojih, ki niso v skladu s tehničnimi lastnostmi naprave
- Nestrokovna montaža oz. montaža v nasprotju z navodili za montažo
- Uporaba naprav »MESEC sistemi« izven predpisanega področja uporabe
- Neredno ali nepravilno servisno vzdrževanje
- Spremembe – modifikacije na filtrih ali priboru
- Garancija izključuje normalno obrabo, kot je definirana po DIN24296 B3.2
- Neupoštevanje varnostnih in tehničnih pravil veljavnih v Sloveniji.

Garancija za filtrirne vložke in kartuše filtrov velja za material in izdelavo. Življenjska doba filtrirnih vložkov in kartuš filtrov ni predmet garancije*. Potrošni material ni predmet garancije.

*Življenjska doba čistilnega vložka je v veliki meri odvisna od stopnje onesnaženja vodnega vira. Filtrirni vložek se obvezno menja časovno ali glede na količino pretočene vode oziroma po potrebi – ko se filtru zmanjša pretok je čas za menjavo filtrirnega vložka. Filter je opravil svoje delo.

Naša obligacija pod to garancijo velja izključno za izdelek in izključuje vsako posredno ali neposredno odgovornost Mesec d.o.o., proizvajalca ali prodajalca za škodo (posredna, neposredna, slučajna, posledična...), ki jo lahko povzroči izdelek ali naprava »MESEC sistemi« z uporabo ali delovanjem izdelka.

Garancija velja samo skupaj z računom.

Datum prodaje: _____

Model naprave za vodo: _____

Serijska številka: _____

Prodajalec: _____

Garancija velja do: _____

Za vse nejasnosti ali prijavo napake se prosimo obrnite na vašega prodajalca (BAUHAUS).

Voda je izvor života. Dvije trećine ljudskog tijela sastavljene su od vode. Ta voda se u cca. pet tjedana promjeni – promijenite ju čistom vodom!

KARAKTERISTIKE PROČIŠĆIVAČA PITKE VODE »SELECT«

- Mehanički očisti nečistoće u vodi veće od 5 mikrona
- Iz vode odstrani ili smanji sadržaj klora, klorida, pesticida i druge štetne tvari
- Poboljšanje okusa i izgleda vode, odstrani neugodne mirise

Model »Select« ima za filterski medij tehnološki – aktivni ugljen. Ugljen sa opće poznatom apsorpcijskom moći zadrži praktički sve štetne kemičke tvari (organske nečistoće). Namijenjen je za odstranjivanje lošeg okusa, mirisa i klora iz pitke vode.

Ugradnja pročišćivača vode je brza i jednostavna - jednostavno se pričvrsti na kuhinjsku slavinu. Prenosiv je - možete ga odnijeti na odmor, vikend ... Ventil za odabir na filtru omogućava ekonomičnu upotrebu uložka za čišćenje - s njim možete odabrati filtriranu ili nefiltriranu vodu.

POZOR: Niskotlačni protočni bojleri ne dopuštaju postavljanje pročišćivača na slavinu (ne dopuštaju nikaka otpor na izlazu vode iz slavine)!



Ugljeni filterski uložak mod. »Select«

Prednosti:

- Montaža u nekoliko minuta
- Idealno za piće, vodu za kuhanje, vodu za pripremu leda
- Zamjenski filterski uložak (do 800 l vode)
- Smanjuje prisutnost klora, lošeg okusa i neutralizira loš miris u vodi

Tehničke karakteristike:

- Minimalni protok vode 0.8 l /min
- Max. protok 9 l/min
- Min. pritisak 1.3 bar
- Max. pritisak 8 bar
- Temperatura vode max. : 20°C
- Smanjenje klora: više od 75% (FAC)

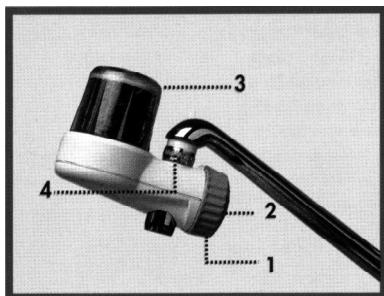
FILTER ZA VODU »SELECT«

Upute za upotrebu



POZOR: U SLUČAJU DA VAŠA VODA NIJE MIKROBIOLOŠKO BESPRIJEKORNA, OSIGURAJTE SUSTAV PRIKLADNE DEZINFEKCIJE ISPRED FILTERA.

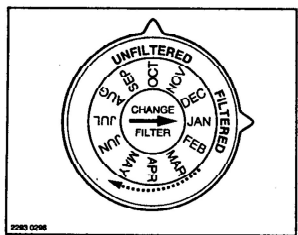
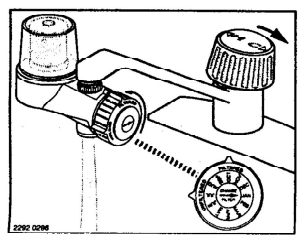
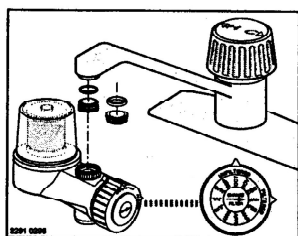
Karakteristike filtera



1. Izborni ventil – filtrirana ili nefiltrirana voda
2. Podsjetnik za zamjenu filterskog uloška
3. Zamjenski uložak filterskog sustava
4. Univerzalni priključni set za slavinu

Filter se ne smije smrzavati i ne smije biti izložen izravnom suncu (UV zracima)!

Postupak montaže pročišćivača na slavinu



1. Uklonite priključak (mrežicu) na kraju slavine.
2. Montirajte pročišćivač za vodu na vašu slavinu. Ako je potrebno, koristite jedan od dodataka u kompletu. Kad koristite adapter, obavezno stavite i odgovarajuću brtvu.

3. Okrenite ventil za odabir filtracije u položaj »filtriranog« i otvorite hladnu vodu. Ostavite da voda teče 1-2 minute. Ovim se uklanja ugljena prašina iz uloška.

POZOR: Ne filtrirajte vruću vodu!

Topla voda može oštetiti filter!

4. Postavite datum na podsjetnik za promjenu filtra na 3 mjeseca unaprijed. **Zamijenite uložak nakon filtriranja 800 l vode ili nakon 3 mjeseca upotrebe.** Vijek trajanja uloška također ovisi o kvaliteti ulazne vode. Ako se loš okus i miris vrte u vodu, vrijeme je za zamjenu uloška.

SAVJET: Za što ekonomičniju upotrebu uloška, postavite ventil za odabir filtracije u položaj »filtrirani« kada ulijevate vodu za kuhanje, piće, pripremu leda, pranje povrća i voća (koristite nefiltriranu vodu npr. za pranje posuđa).

Splošni garancijski pogoji

Filtri in naprave »MESEC sistemi« imajo splošno 12 mesečno garancijo, da so projektno in proizvodno brez napak.

Za sva oštećenja koja pokriva jamstvo, molimo da se obratite vašem prodavatelju. Svi oštećeni dijelovi koje pokriva ovo jamstvo će biti popravljeni ili zamijenjeni u roku od 45 dana od prijema obavijesti. Jamstvo pokriva troškove rada i materijal, a korisnik snosi samo prijevozne troškove servisne/ tehničke službe. Jamstveni rok se produljuje za vrijeme trajanja popravka.

Proizvodi »MESEC sistemi« moraju biti montirani i korišteni sukladno uputama za montažu i upotrebu. Jamstvo ne važi za upotrebu proizvoda van propisanog područja upotrebe ili upotrebe u uvjetima, koji nisu u skladu s tehničkim karakteristikama proizvoda. Jamstvo ne važi u slučaju nestručne montaže proizvoda, promjene (modifikacije) na proizvodu ili priboru, radnji na proizvodu neovlaštene osobe od strane Mesec d.o.o., neuvažavanju sigurnosnih i tehničkih propisa važećih u državi prodavateljici proizvoda.

Proizvođač i prodavatelj odbacuju svaku odgovornost i ne priznaju jamstvo u slučajevima:

- Upotreba uređaja »MESEC sistemii« u uvjetima, koji nisu u skladu s tehničkim karakteristikama uređaja.
- Nestručne montaže odn. montaže u suprotnosti s uputama za montažu.
- Upotreba uređaja »MESEC sistemi« van propisanog područja upotrebe.
- Neredovito ili nepravilno servisno održavanje.
- Promjene – modifikacije na filterima ili priboru.
- Jamstvo se ne prizna za normalnu istrošenosti kao što je to definirano po DIN24296 B3.2
- Neuvažavanje sigurnosnih i tehničkih propisa važećih u državi prodavateljici proizvoda.

Jamstvo za filterske uloške i kartuše filtera važi za materijal i izradu. Životni vijek filterskih uložaka i kartuša filtera nije predmet jamstva*. Potrošni materijal nije predmet jamstva.

*Životni vijek uloška u velikoj mjeri ovisi o stupnju zagađenosti ulazne vode. Filterski uložak obavezno se mijenja vremenski i ovisno o količino pretočene vode odn. prema potrebi – kada se filteru smanji protok, vrijeme je za mijenjanje uloška za filter. Filterski uložak je ODRADIO SVOJE.

Naša obligacija pod ovim jamstvom važi isključivo za proizvod i isključuje svaku posrednu ili neposrednu odgovornost MESEC d.o.o., proizvođača ili prodavatelja za štetu (posredna, neposredna, slučajna, posljedična...) koju mogu prouzročiti proizvod ili uređaj »MESEC sistemi« upotrebom ili djelovanjem proizvoda.

Jamstvo važi samo zajedno s računom.

Datum prodaje: _____

Model uređaja za vodu:

Serijski broj:

Prodavatelj:

Garancija važi do:

Za sve dodatne informacije ili prijavu greške molimo da se obratite vašem prodavatelju (BAUHAUS).

ФИЛТЪР-ПРЕЧИСТВАТЕЛ ЗА ПИТЕЙНА ВОДА »AQUA SELECT« Защо да ползваме пречиствател - воден филтър?



*Водата е извор на живот. Две трети от човешкото тяло е съставено от вода.
Тази вода се обменя за приблизително пет седмици - заменете я с чиста вода.*

ХАРАКТЕРИСТИКИ НА ФИЛТЪРА-ПРЕЧИСТВАТЕЛ ЗА ПИТЕЙНА ВОДА »SELECT«

- Почиства водата от механични примеси по-големи от 5 микрометра.
- Премахва или намалява съдържанието на хлор, хлориди, пестициди и други вредни вещества от водата.
- Подобрява вкуса и вида на водата, премахва неприятните миризми.

Моделът »Select« филтрира на базата на технологичен активен въглен. На практика въгленът задържа със своята адсорбционна сила всички вредни химични вещества (органични примеси). Предназначен е за премахване на лошия вкус, мирис и хлор от питейната вода.

Монтажът на филтъра-пречиствател за питейна вода е бърз и лесен - той просто се завинтва към кухненския кран. Той е преносим – можете да го вземете като отивате на почивка или на вилата... Превключвателят за избор позволява икономичната употреба на филтъра – с него избирате филтрирана или нефилтрирана вода.

Предупреждение: Проточните бойлери на ниско налягане не позволяват монтирането на филтър-пречиствател към чешмата! (Те не позволяват никакво съпротивление на изхода).



Филтърен патрон с активен въглен модел »Select«

Предимства:

- Монтаж за няколко минути
- Идеален за питейна вода, вода за готвене, вода за приготвяне на лед
- Сменяем филтърен патрон (до 800 л вода)
- Намалява хлора, лошия вкус и неутрализира мириса на водата.

Технически характеристики:

- Минимален дебит на водата 0.8 л /мин
- Макс. дебит 9 л/мин
- Мин. налягане 1.3 бара
- Макс. налягане 8 bar
- Температура на водата макс. : 20°C
- Намаляване на хлора: повече от 75% (FAC)

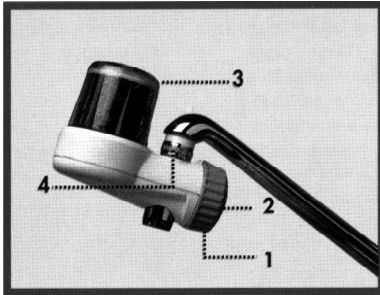
ФИЛТЪР ЗА ВОДА »SELECT«

Упътване за монтаж



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В СЛУЧАЙ, ЧЕ МИКРОБИОЛОГИЧНИЯТ СЪСТАВ НА ВОДАТА В ДОМА ВИ Е ПОД ВЪПРОС, ПОДСИГУРЕТЕ ПОДХОДЯЩА ДЕЗИНФЕКЦИЯ ПРЕД ФИЛТЪРА.

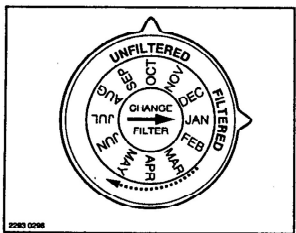
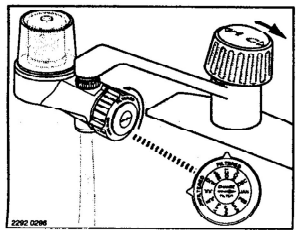
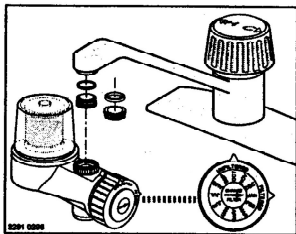
Характеристики на филтъра



1. Превключвател за избор на филтрацията – филтрирана или нефилтрирана вода.
2. Напомняне за подмяна на филтърния патрон
3. Сменяема касета на филтърния патрон
4. Универсален комплект за монтиране към чешма

Филтърът не трябва да замръзва или да бъде изложен на пряка слънчева светлина (UV лъчи)!

Начин за монтиране на филтъра към чешмата



1. Свалете накрайника от крана.
2. Монтирайте водния филтър на крана. Използвайте при необходимост някой от накрайниците в комплекта. В случай, че ползвате адаптер, не забравяйте да поставите подходящо уплътнение.

3. Завъртете превключвателя за избор на филтрация на позиция »филтрирано« и пуснете студената вода. Оставете водата да тече 1-2 минути. По този начин премахвате от филтъра свободния въглерод.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не филтрирайте гореща вода!
Горещата вода може да повреди филтъра!

4. Задайте датата за смяна на филтъра след 3 месеца. **Сменете филтъра след филтрирането на 800 л вода или след 3-месечна употреба.** Жизненият цикъл на филтъра зависи и от качеството на входящата вода. В случай, че лошият вкус и мирис на водата се върнат, е време за замяна на филтъра

СЪВЕТ: За най-икономично използване на филтъра, когато точите вода за готвене, пиене, приготвяне на лед, миене на плодове и зеленчуци, поставете превключвателя за избор на филтрацията в положение »филтрирано«, (Използвайте нефилтрирана вода например за миенето на съдове).

Общи гаранционни условия

Филтрите и устройствата на »Системи MESEC« са с 12-месечна гаранция, че са проектирани и произведени без дефекти.

За всички повреди, обхванати от гаранцията, моля, свържете се с вашия дилър. Всички дефектни части, покрити от тази гаранция, ще бъдат поправени или заменени в рамките на 45 дни от получаване на известието за дефект. Гаранцията обхваща работа и материали, клиентът заплаща само транспортните разходи на сервизния отдел. Гаранционният срок се удължава с времето на престоя на уреда в сервиза.

Продуктите на „Системи MESEC“ трябва да бъдат инсталирани и използвани в съответствие с инструкциите за монтаж и експлоатация. Гаранцията не важи при употреба на продукта извън предписания обхват на употреба или употреба при условия, които не съответстват на техническите характеристики на продукта. Гаранцията е невалидна в случай на непрофесионален монтаж на продукта, при промени на продукта или аксесоарите, работа по продукта, извършена от неоторизиран персонал на „Mesec d.o.o.“, неспазване на правилата за безопасност и техническите правила, които са в сила в страната на продажба на продукта.

Производителят и търговецът не носят никаква отговорност и не признават гаранция в следните случаи:

- Използване на устройства „Системи MESEC“ при условия, които не отговарят на техническите характеристики на устройството
- Непрофесионален монтаж или монтаж, който не отговаря на инструкциите за монтаж
- Използване на устройства „Системи MESEC“ извън препоръчителната сфера на употреба
- Нередовно или неправилно сервизно обслужване
- Промени – модификации на филтрите или аксесоарите
- Гаранцията изключва нормалното износване, според дефинирането му по DIN24296 B3.2
- Неспазване на правилата за безопасност и техническите норми, които са в сила в страната на продажба на продукта.

Неспазване на правилата за безопасност и техническите норми, които са в сила в страната на продажба на продукта.

*Жизненият цикъл на филтърния патрон зависи до голяма степен от степента на замърсяване на водоизточника. Филтърният патрон се сменя задължително периодично или с оглед на количеството на филтрираната до момента вода или при необходимост - когато дебитът към филтъра намалее, е време да смените филтърния патрон. Филтърът е свършил своята работа.

Нашето задължение по тази гаранция касае изключително продукта и изключва всяка пряка или непряка отговорност на „Mesec d.o.o.“, на производителя или търговеца за щети (косвени, преки, случайни, последващи...), които могат да бъдат причинени от продукта или устройството „системи MESEC“ при неговото използване или функциониране.

Гаранцията важи само заедно с касовия бон/фактурата.

Дата на покупката: _____

Модел на устройството за вода: _____

Сериен номер: _____

Търговец: _____

Гаранцията важи до: _____

Моля, свържете се с Вашия търговец (BAUHAUS) по повод неясноти или за докладване на грешки.

